

Colton Joint Unified School District

Nutrition Services



19/20

Meal Applications

Colton Joint Unified School District recognizes that adequate nutrition is essential to child development and learning experience, we recognize that some families may be unable to provide breakfast and lunch for their children. In accordance with regulations, the District will provide free and reduced price meals for students whose families meet the federal eligibility guidelines established by the U.S. Department of Agriculture/National School Lunch Program and apply for meal benefit.

Meal applications must be completed annually. To determine if your child/children are eligible to receive free or reduced price meals, a **2019-20 Meal Application** must be submitted for approval. Applications can be obtained from any school office, cafeteria, or the Nutrition Services office. Applications may also be submitted on-line at the Colton Joint USD Nutrition website: www.lunchatcolton.net or directly at <https://coltonjUSD.rocketscanapps.com>. The Nutrition Services office also has a computer that the public can use to access the on-line meal application. Only **one** application per household is needed listing **all** students attending Colton Joint Unified School District schools.

The **Nutrition Services office is located at 325 Hermosa Avenue, Colton, CA 92324** and is open Monday-Friday from 7:30 a.m. – 4:30 p.m.

It is the responsibility of the parent/guardian to provide money for meals or a sack lunch for their child/children until the meal application has been processed and eligibility determined. Please allow ten working days for processing of your meal application. The parent/guardian will receive an eligibility notification letter when the application has been processed. Students who had meal eligibility the prior school year do have a 30 day grace period in which their eligibility carries over into the new school year. This allows time for applications to be submitted at the start of the school year.

The cost of a full price meal for the **2019-20** school year is:

Elementary Breakfast	FREE	Secondary Breakfast	FREE
Elementary Lunch	\$2.30	Secondary Lunch	\$2.60

Meal Charge Policy

Students who come to school without meal money will be given a meal, and the appropriate meal cost will be charged to the student's account. Parents/guardians will be notified of the amount owed for charged meals via weekly phone calls and as needed through letters sent home via the US Postal Service.

Parents/guardians are responsible for payment of all charged meals regardless of subsequent changes in a student's meal status (from paid to free or reduced). Money for charged meals is due and payable upon notification. Charges may be paid at the School Cafeteria, Nutrition Services Office, or Via Internet Connection.

For your convenience, money may be deposited into your student's meal account at www.ezschoollpay.com through use of a credit or debit card. A declining balance system is used and money is deducted from the account when a student receives a meal. A Low Balance Email Reminder may also be set up in which an email notification is sent when your student's account reaches the level you have chosen for the reminder.

In accordance with Federal civil rights law and U.S. Department of Agriculture (USDA) civil rights regulations and policies, the USDA, its Agencies, offices, and employees, and institutions participating in or administering USDA programs are prohibited from discriminating based on race, color, national origin, sex, disability, age, or reprisal or retaliation for prior civil rights activity in any program or activity conducted or funded by USDA.

Persons with disabilities who require alternative means of communication for program information (e.g. Braille, large print, audiotape, American Sign Language, etc.), should contact the Agency (State or local) where they applied for benefits. Individuals who are deaf, hard of hearing or have speech disabilities may contact USDA through the Federal Relay Service at 800-877-8339. Additionally, program information may be made available in languages other than English.

To file a program complaint of discrimination, complete the USDA Program Discrimination Complaint Form, (AD-3027) found online at the [Filing a Program Discrimination Complaint as a USDA Customer page](#), and at any USDA office, or write a letter addressed to USDA and provide in the letter all of the information requested in the form. To request a copy of the complaint form, call 866-632-9992. Submit your completed form or letter to USDA by:

(1) mail: U.S. Department of Agriculture
Office of the Assistant Secretary for Civil Rights
1400 Independence Avenue, SW
Washington, D.C. 20250-9410;

(2) fax: 202-690-7442; or

(3) email: program.intake@usda.gov

This institution is an equal opportunity provider.

Distrito Escolar Unificado de Colton

Servicios de Nutrición



Solicitudes para comida

El distrito escolar unificado de Colton reconoce que la nutrición adecuada es esencial para el desarrollo y el aprendizaje de los niños y que algunas familias no pueden proporcionar desayuno y almuerzo para sus niños. De acuerdo con las regulaciones, el distrito proporcionará comida gratuita y reducida para los alumnos cuya familia cumpla con las guías federales de elegibilidad establecidas por el departamento de agricultura de EE.UU./programa nacional de almuerzo escolar.

Las solicitudes para comida se deben llenar anualmente. Para determinar si su hijo/niños son elegibles para recibir comida gratuita o a precio reducido, se debe presentar para aprobación una **solicitud para comida para el ciclo escolar 2019-20.** Las solicitudes se pueden obtener de cualquier oficina escolar, de la cafetería o de la oficina de servicios de nutrición. Las solicitudes también se pueden presentar por la red del departamento de nutrición del distrito escolar unificado de Colton: www.lunchatcolton.net o directamente a <https://coltonjUSD.rocketscanapps.com>. La oficina de servicios de nutrición también tiene una computadora que el público puede usar para tener acceso a la red a la solicitud para comida. Solo se necesita **una** solicitud por familia enumerando **todos** los alumnos asistiendo a las escuelas del distrito escolar unificado de Colton.

La oficina de servicios de nutrición está ubicada en 325 Hermosa Avenue, Colton, CA 92324 y está abierta de lunes a viernes de las 7:30 a.m. – 4:30 p.m.

Es la responsabilidad de los padres o tutor proporcionar dinero para la comida o una bolsita de almuerzo para su hijo/hijos hasta que la solicitud para comida se haya procesado y se haya determinado elegibilidad. Favor de permitir diez días hábiles para procesar su solicitud para comida. El padre o tutor legal recibirá una carta de notificación de elegibilidad cuando se haya procesado la solicitud. Los alumnos que hayan tenido elegibilidad el ciclo escolar previo tienen 30 días de gracia en los cuales su elegibilidad se traslada al nuevo ciclo escolar. Esto permite tiempo para que se presenten las solicitudes al inicio del ciclo escolar.

El costo de una comida a precio completo para el ciclo escolar **2019-20** es:

Desayuno para escuelas primarias	Gratis	Desayuno para escuelas secundarias	Gratis
Almuerzo para escuelas primarias	\$2.30	Almuerzo para escuelas secundarias	\$2.60

Política para crédito de comida

Los alumnos que vengan a la escuela sin dinero para la comida recibirán una comida y el costo apropiado de la comida se cargará a la cuenta del alumno/a. Los padres o tutor serán notificados de la cantidad que se debe por el cargo de la comida por medio de llamadas telefónicas semanales y según sea necesario por medio de cartas enviadas a casa por el servicio postal.

Los padres o tutor son responsables de pagar todos los cargos de comida independientemente de los cambios posteriores al estado de comida de un alumno/a (de pago a gratuito o reducido). El dinero para el cargo de comida vence en cuanto reciban la notificación. Los cargos se pueden pagar en la cafetería de la escuela, la oficina de servicios de nutrición o por medio de la conexión internet.

Para su conveniencia, se puede depositar dinero en la cuenta de comida de su alumno en www.ezschoollpay.com por medio de una tarjeta de crédito o débito. Se utiliza un sistema de balance decreciente y el dinero es deducido de la cuenta cuando un alumno recibe una comida. Se puede también establecer un recordatorio de balance bajo por correo electrónico en el cual se envía una notificación por correo electrónico cuando la cuenta de su alumno/a llegue a un nivel que hayan elegido para el recordatorio.

De conformidad con la Ley Federal de Derechos Civiles y los reglamentos y políticas de derechos civiles del Departamento de Agricultura de los EE. UU. (USDA, por sus siglas en inglés), se prohíbe que el USDA, sus agencias, oficinas, empleados e instituciones que participan o administran programas del USDA discriminen sobre la base de raza, color, nacionalidad, sexo, discapacidad, edad, o en represalia o venganza por actividades previas de derechos civiles en algún programa o actividad realizados o financiados por el USDA.

Las personas con discapacidades que necesiten medios alternativos para la comunicación de la información del programa (por ejemplo, sistema Braille, letras grandes, cintas de audio, lenguaje de señas americano, etc.), deben ponerse en contacto con la agencia (estatal o local) en la que solicitaron los beneficios. Las personas sordas, con dificultades de audición o discapacidades del habla pueden comunicarse con el USDA por medio del Federal Relay Service [Servicio Federal de Retransmisión] al (800) 877-8339. Además, la información del programa se puede proporcionar en otros idiomas.

Para presentar una denuncia de discriminación, complete el Formulario de Denuncia de Discriminación del Programa del USDA, (AD-3027) que está disponible en línea en:

http://www.ocio.usda.gov/sites/default/files/docs/2012/Spanish_Form_508_Compliant_6_8_12_0.pdf, y en cualquier oficina del USDA, o bien escriba una carta dirigida al USDA e incluya en la carta toda la información solicitada en el formulario. Para solicitar una copia del formulario de denuncia, llame al (866) 632-9992. Haga llegar su formulario lleno o carta al USDA por:

(1) correo: U.S. Department of Agriculture Office of the Assistant Secretary for Civil Rights 1400 Independence Avenue, SW Washington, D.C. 20250-9410;

(2) fax: (202) 690-7442; o

(3) correo electrónico: program.intake@usda.gov.

Esta institución es un proveedor que ofrece igualdad de oportunidades.